



PROVISIONAL
A/41/PV.96
15 December 1986
ARABIC



الأمم المتحدة الجمعية العامة

الدورة الحادية والأربعون

الجمعية العامة

محضر حرفي مؤقت للجلسة السادسة والتسعين

المعقودة بالمقر ، في نيويورك ،
يوم الخميس ، ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦ ، الساعة ١٠/٠٠

الرئيسي : السيد طومسون
(نائب الرئيس)
(فيجي)

الالزمة المالية الراهنة للأمم المتحدة : تقرير الأمين العام [١٤٠]

استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة في دورتها
الاستثنائية العاشرة [٦٣] :
(أ) تقرير اللجنة الأولى
(ب) تقرير اللجنة الخامسة

تنفيذ اعلان اعتبار المحيط الهندي منطقة سلم [٦٣] :
(أ) تقرير اللجنة الأولى
(ب) تقرير اللجنة الخامسة

يتضمن هذا المحضر نصوص الكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات
الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى ، وستطبع النصوص النهائية ضمن سلسلة
الوثائق الرسمية للجمعية العامة .

أما التصحیحات فينبغي ألا تتناول غير نصوص الكلمات الأصلية . وينبغي إرسالها
موقعة من أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع إلى رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية
بإدارة شؤون المؤتمرات ، Chief of the Official Records Editing Section,
Department of Conference Services, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza
الحرس على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر .

الملة بين نزع السلاح والتنمية [٦٥] :

(أ) تقرير اللجنة الأولى

(ب) تقرير اللجنة الخامسة

مسألة انتاركتيكا : تقرير اللجنة الأولى [٦٦]

تعزيز الامن والتعاون في منطقة البحر الابيض المتوسط : تقرير اللجنة الأولى [٦٧]

استعراض تنفيذ الإعلان الخاص بتعزيز الامن الدولي : تقرير اللجنة الأولى [٦٨]

تنفيذ أحكام الامن الجماعي الواردة في ميثاق الامم المتحدة لحفظ السلم والامن
الدوليين : تقرير اللجنة الأولى [٦٩]

إقامة نظام شامل للسلم والامن الدوليين : تقرير اللجنة الأولى [١٤١]

التسلح النووي الإسرائيلي : تقرير اللجنة الأولى [١٤٤]

- نظرا لغياب الرئيس تولى الرئاسة نائب الرئيس السيد طومسون (فيجي) .
افتتحت الجلسة الساعة ١٠/٣٠ .

البند ١٤٠ من جدول الاعمال

الازمة المالية الراهنة للأمم المتحدة : تقرير الامين العام (A/41/850 ، و A/41/901)
الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : كما يذكر الاعضاء ، قررت
الجمعية في جلستها العامة الثالثة المعقودة بتاريخ ٢٠ ايلول/سبتمبر ١٩٨٦ ما يلي :
"النظر في هذا البند في الجلسات العامة مباشرة ، على أن تقوم
اللجنة الخامسة بإيضاح المسائل التقنية المتعلقة بالبند" . (A/41/PV.3 ،
ص ٣٠)

لذلك اقترح أن تتناول اللجنة الخامسة هذا البند في اقرب فرمة ممكنة لايضاح
المسائل التقنية المتصلة به .

هل لي أن اعتبر أن الجمعية توافق على ذلك الاقتراح ؟
تقرر ذلك .

البندود ٦٢ و ٦٣ و ٦٥ و ٦٦ الى ٦٩ ،

و ١٤١ و ١٤٤ من جدول الاعمال (تابع)

امتعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة في دورتها
الاستثنائية العاشرة :

(أ) تقرير اللجنة الاولى (A/41/842)

(ب) تقرير اللجنة الخامسة (A/41/916 و Corr.1)

تنفيذ اعلان اعتبار المحيط الهندي منطقة سلم :

(أ) تقرير اللجنة الاولى (A/41/843)

(ب) تقرير اللجنة الخامسة (A/41/915)

الملة بين نزع السلاح والتنمية :(أ) تقرير اللجنة الاولى (A/41/844)(ب) تقرير اللجنة الخامسة (A/41/916 و Corr.1)مسألة انتاركتيكا : تقرير اللجنة الاولى (A/41/902)تعزيز الامن والتعاون في منطقة البحر الابيض المتوسط : تقرير اللجنة الاولى

(A/41/903)

استعراض تنفيذ الاعلان الخاص بتعزيز الامن الدولي : تقرير اللجنة الاولى (A/41/904)تنفيذ احكام الامن الجماعي الواردة في ميثاق الامم المتحدة لحفظ السلم والامنالدوليين : تقرير اللجنة الاولى (A/41/905)إقامة نظام شامل للسلم والامن الدوليين : تقرير اللجنة الاولى (A/41/906)التسلح النووي الاسرائيلي : تقرير اللجنة الاولى (A/41/848)عرض السيد كي (بوركيننا فاصو) مقرر اللجنة الاولى تقرير اللجنة (A/41/902)و (A/41/906) فقال ما يلي :السيد كي (بوركيننا فاصو) مقرر اللجنة الاولى (ترجمة شفوية عنالفرنسية) : بالامس تشرفت بأن عرضت على الجمعية العامة التقارير الخاصة ببند نزع السلاح التي لا تترتب عليها آثار في الميزانية البرنامجية . واليوم يشرفني أن أعرض على الجمعية التقارير الخاصة ببند نزع السلاح التي لم ننظر فيها بالامس ، بالاضافة الى التقارير الخاصة بالبند ٦٦ "مسألة انتاركتيكا" والبند ٦٧ و ٦٨ و ٦٩ و ١٤١ من جدول الاعمال المتعلقة بالامن الدولي .ونظرا لانني عرضت بالامس في بيان شامل التقارير الخاصة بالبند المتعلقة بنزع السلاح ، فسوف اقتصر اليوم على عرض التقارير الخاصة بالموضوعين اللذين اشترت اليهما توا .في هذا العام ايضا لم نصل الى توافق آراء بشأن مسألة انتاركتيكا ، على الرغم من الجهود التي بذلت لتحقيق ذلك . ويبين التقرير (A/41/902) ان عددا من

الوفود لم يشارك في التصويت على تلك المسألة ، كما كان الحال في العام الماضي .
وقد اعتمدت اللجنة ثلاثة مشاريع قرارات بالتصويت بندااء الاسماء .

في مشروع القرار الف ترجو الجمعية العامة من الاطراف الاستشارية في معاهدة انتاركتيكا باطلاع الامين العام اطلاقا تاما باستمرار على جميع جوانب مسألة انتاركتيكا كيما تتمكن الامم المتحدة من ان تكون كمستودع مركزي لكل هذه المعلومات . كما ترجو من الامين العام ان يواصل متابعة جميع جوانب مسألة انتاركتيكا وان يقدم تقريراً مستكملاً عنها الى الجمعية العامة في دورتها الثانية والاربعين .

وفي مشروع القرار باء ، تدعو الجمعية العامة جميع الاطراف الاستشارية في معاهدة انتاركتيكا الى فرض وقف مؤقت على مفاوضاتها الرامية الى وضع نظام لمعاهدان انتاركتيكا ريشما يتمكن جميع اعضاء المجتمع الدولي من المشاركة في هذه المفاوضات مشاركة تامة .

اخيراً ، في مشروع القرار جيم ، تحث الجمعية العامة مرة اخرى الاطراف الاستشارية في معاهدة انتاركتيكا على اتخاذ تدابير عاجلة في اقرب وقت ممكن لاستبعاد نظام جنوب افريقيا العنصري الذي يمارس الفصل العنصري من الاشتراك في اجتماعات الاطراف الاستشارية . كما تدعو الدول الاطراف في معاهدة انتاركتيكا الى ايقاف الامين العام على الاجراءات التي تتخذ تنفيذاً لهذا النداء حتى يمكنه ان يقدم تقريراً في هذا الصدد الى الجمعية العامة في دورتها الثانية والاربعين .

وتجدر الاشارة الى ان ٢٨ وفداً أعلنت عدم اشتراكها في التصويت على مشروع القرارين الف وباء ، وان ٢١ وفداً أعلنت عدم اشتراكها في التصويت على مشروع القرار جيم . وأود أيضاً أن أشير الى أن بروني دار السلام ينبغي ان تضاف الى قائمة المشاركين في تقديم مشروع القرار A/C.1/41/L.86 الوارد في الفقرة ٥ من الوثيقة A/41/902 .

مرة أخرى في هذا العام كانت مشكلة الأمن الدولي موضع اهتمام كبير من جانب الوفود . وفيما يتعلق بهذا الموضوع ، أدرج على جدول أعمال اللجنة بند إضافي بعنوان " انشاء نظام شامل للسلم والأمن الدوليين" وقد أعربت جميع الوفود عن قلقها بسبب الحالة الدولية الراهنة التي تتسم بوجود الكثير من بؤر التوتر والصراعات في مناطق مختلفة من العالم . ويبدو واضحا ان الافتقار الى الإرادة السياسية والاقتصادية والاجتماعية والانسانية البتاءة كان احد العناصر التي قوضت امكانية اقامة السلم والأمن الدوليين . وقد اكد عدد كبير من الوفود ، بصفة خاصة على دور المنظمة في تعزيز السلم والأمن الدوليين وطالب بتعزيز ذلك الدور .

في الفقرة ٨ من التقرير A/41/903 بشأن البند ٦٧ من جدول الأعمال "تعزيز الأمن والتعاون في منطقة البحر الابيض المتوسط" توصي اللجنة الاولى باعتماد مشروع القرار الذي اعتمده بتوافق الآراء . وفي ذلك المشروع ، تحث الجمعية العامة ، بين جملة أمور ، جميع الدول على التعاون مع دول منطقة البحر الابيض المتوسط في الجهود الإضافية المطلوبة لتخفيف التوتر وتعزيز السلم والأمن والتعاون في المنطقة وفقا لمقاصد ومبادئ ميثاق الأمم المتحدة ولاحكام اعلان المبادئ .

وفيما يتعلق بالبند ٦٨ من جدول الأعمال "استعراض تنفيذ الاعلان الخاص بتعزيز الأمن الدولي" توصي اللجنة الاولى في تقريرها (A/41/904) باعتماد مشروع قرار يمين . وفي مشروع القرار الاول المعنون "استعراض تنفيذ الاعلان الخاص بتعزيز الأمن الدولي" تكرر الجمعية العامة تأكيد المبادئ الواردة في الاعلان الخاص بتعزيز الأمن الدولي التي نعرفها جيدا وقبلناها جميعا وتطلب من جميع الدول الإسهام في تنفيذ هذه المبادئ التي تنتهك على نحو دائم . وتحث جميع الدول ، مرة أخرى ، على التقيد بدقة بالالتزام بميثاق الأمم المتحدة في علاقاتها الدولية . وتدعو الدول الاعضاء الى تقديم آرائها بشأن مسألة تنفيذ الاعلان الخاص بتعزيز الأمن الدولي ، حتى يتمكن الأمين العام من أن يعد تقريرا بشأن هذه الآراء يقدم الى الجمعية العامة في الدورة القادمة .

وفي مشروع القرار الثاني المعنون " الحاجة الى اجراء حوار سياسي بقصد احراز تقدم نحو تحسين الحالة الدولية" تناشد الجمعية العامة جميع الدول الاعضاء تعزيسز دور الامم المتحدة كمخفل لإجراء الحوار والمفاوضات السياسية . وتشجيع الامين العام على مواصلة جهودة وفقا لميثاق الامم المتحدة لتيسير الحوار والتعاون بما يساعد على تخفيف حدة التوتر وتسوية المنازعات الدولية بالوسائل السلمية ، وتحسين المنساح الدولي .

توصي اللجنة الاولى في الفقرة ٨ من تقريرها ، تحت البند ١٤١ من جدول الاعمال المعنون " اقامة نظام شامل للسلام والامن الدوليين" باعتماد مشروع قرار تؤكد فيه الجمعية العامة من جديد ، بين جملة أمور ، ضرورة الالتزام بالمبادئ الاساسية لميثاق الامم المتحدة ، وبخاصة مبدأ احترام سيادة الدولة واستقلالها السياسي وسلامتها الإقليمية ، وعدم التدخل بجميع أشكاله في شؤونها الداخلية ، وعدم استعمال القوة في العلاقات الدولية وتسوية المنازعات بالطرق السلمية ، وحق جميع الشعوب في تقرير المصير . وتطلب فيه الجمعية العامة الى جميع الدول أن تعمل على كفالة الامن بصورة متساوية لجميع الدول وفي كل مجالات العلاقات الدولية .

ولابد لنا أن نعتز مرة أخرى بأن المناقشات في اللجنة الاولى بشأن جميع تلك البنود قد جرت في جو من التفاهم والحوار وروح التوفيق . وقبل أن اختتم مهمتي بوصفي مقررا للجنة الاولى هذا الصباح أود أن أشيد بجميع الذين مكنوني ، بصورة مباشرة أو غير مباشرة ، من القيام بعملهم . وأود أولا ، أن أشكر السيد زيفريد زاخان ، رئيس اللجنة الاولى ، الذي تجلست قدرته وتفهمه وتفانيه ودبلوماسيته في جميع الاوقات . فقد كان قادرا على تهيئة الجو الذي أشرت اليه آنفا مما مكن اللجنة الاولى من الاضطلاع بعملها بنجاح ضمن الوقت المحدد لها . وقد ساعدني للغاية ليس فحسب في الاضطلاع بمهمتي بوصفي مقررا بل ايضا في تناول القضايا الشائكة لمسائل نزع السلاح حيث كانت قدرته موضع اعجاب الجميع . وكان مدركا تماما الادراك لاستخدام الوقت المتاح لدينا على افضل وجه ممكن وادارة عمل اللجنة بفعالية .

وأود ايضا ان اعرب عن تقديري لنائبي الرئيس ، السفير دوغلاس جيمس روش والسفير موريهيسا اوكي اللذين منحاني تاييدهما الفعال ، ومن الجدير بالذكر انهما يتحلين بالكفاءة والمقدرة .

وبالاضافة الى ذلك ، اعرب عن تقديري لجميع اعضاء مكتب اللجنة الاولى وبخاصة السيد يان مارتنسون وكيل الامين العام لشؤون نزع السلاح ، والسيد مهرب خيرادي

والفريق التابع له ، الذي لولا تعاونه - بل حتى اشتراكه - لكانت مهمة المقرر صعبة ، وربما مستحيلة .

كذلك اشكر المجموعة الافريقية على ترشيحي واهكر جميع اعضاء اللجنة على قبول ذلك الترشيح . وقد كان من دواعي شرفي العظيم انني عملت مقررا لتلك اللجنة الهامة . والآن يشرفني ان اقدم الى الجمعية العامة توصيات اللجنة الواردة في تقاريرها من اجل النظر فيها واعتمادها .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : اذا لم يكن هناك اي اقتراح ، بموجب المادة ٦٦ من النظام الداخلي ، سوف اعتبر ان الجمعية العامة تقرر عدم مناقشة تقارير اللجنة الاولى .

تقرر ذلك .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : وهكذا فان البيانات متقتصر على تعليقات التصويت .

لقد تم توضيح مواقف الوفود فيما يتعلق بالعديد من توصيات اللجنة الاولى وهي واردة في المحاضر الرسمية ذات الصلة .

وأود أن اذكر الاعضاء ان الجمعية العامة قد قررت في الفقرة ٧ من مقررها ٤٠١/٣٤ مايلي :

"تقتصر الوفود ، قدر الامكان ، حين ينظر في مشروع القرار نفسه في احدى اللجان الرئيسية وفي الجلسة العامة ، على تحليل تصويتها مرة واحدة ، اي اما في اللجنة او في الجلسة العامة ، ما لم يكن تصويت الوفد في الجلسة العامة مختلفا عن تصويته في اللجنة" .

كما أود أن اذكر الاعضاء ، أن تعليقات التصويت وفقا للمقرر ذاته - تحدد بمدة عشر دقائق وينبغي للوفود ان تدلي ببياناتها من مقاعدها .

تبت الجمعية العامة الآن في تقرير اللجنة الأولى الوارد في الوثيقة A/41/842 بشأن البند ٦٢ من جدول الأعمال المعنون "استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العاشرة".

بعد اعطاء الكلمة للممثلين تعليلاً للتصويت قبل التصويت على مشاريع القرارات من الف الى صاد ومشروع المقرر التي قدمتها اللجنة الأولى . وبعد اجراء جميع جولات التصويت ستتاح الفرصة مرة اخرى للممثلين لتعلييل تصويتهم .

حيث لا توجد وفود ترغب في تعلييل تصويتها قبل التصويت تبت الجمعية العامة الآن في مشاريع القرارات الـ ١٨ ومشروع المقرر التي اوصت بها اللجنة الأولى في الفقرتين ٦٨ و ٦٩ من تقريرها الوارد في الوثيقة A/41/842 .

مشروع القرار الف عنوانه "المفاوضات الختائية المتعلقة بالاسلحة النووية".

طلب اجراء تصويت مسجل .

اجري تصويت مسجل .

المؤيدون : أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، الكاميرون ، كندا ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، كوت ديفوار ، كمبوتشيا الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، غينيا الاستوائية ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غواتيمالا ، غينيا ، هايتي ، هندوراس ، ايسلندا ، ايران (جمهورية - الإسلامية) ، ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، جامايكا ، اليابان ، كينيا ، الكويت ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، لكسمبرغ ، ملاوي ، ماليزيا ، مالطة ، موريشيوس ، المغرب ، هولندا ، نيوزيلندا ، النيجر ، النرويج ، عمان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، الغلبين ،

البرتغال ، قطر ، رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت
لوسيا ، ساموا ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ،
سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، اسبانيا ، سوازيلند ،
السويد ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ،
أوغندا ، الإمارات العربية المتحدة ، المملكة المتحدة
لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة
الأمريكية ، زائير ، زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

المتنعون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، الأرجنتين ، بوتان ، بوليفيا ،
البرازيل ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ،
بييلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكونغو ،
كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، اكوادور ،
مصر ، اثيوبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غرينادا ،
غيانا ، هنغاريا ، الهند ، اندونيسيا ، العراق ،
لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، الجماهيرية العربية
الليبية ، مدغشقر ، ملديف ، موريتانيا ، المكسيك ، منغوليا ،
موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، نيجيريا ، باكستان ، بيرو ،
بولندا ، رومانيا ، ميشيل ، سريلانكا ، السودان ، سورينام ،
الجمهورية العربية السورية ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية
السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فنزويلا ، فييت نام ،
اليمن ، يوغوسلافيا ، زامبيا .

اعتمد مشروع القرار الف باغلبية ٨٨ صوتا مقابل لاشيء وامتناع ٥٦ عضوا عن

التصويت . (القرار ٨٦/٤ الف) *.

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : ننتقل الان الى مشروع القرار

بإزاء المعنون "عدم استخدام الاسلحة النووية ومنع نشوب حرب نووية" .

طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،

النمسا ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بنن ، بوتان ،

بوليفيا ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا

فاصو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيرون ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ،

جزر القمر ، الكونغو ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، اكوادور ،

مصر ، غينيا الامتوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ،

الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،

غواتيمالا ، غينيا ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،

الهند ، اندونيسيا ، العراق ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ،

الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ،

ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ،

ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ،

موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ،

* بعد ذلك أبلغ وفود سانت فنسنت وجزر غرينادين وسان تومي وبرنسيبي

وكومستاريكا الامانة العامة بأنها كانت تنوي التصويت مؤيدة ، وابلغت وفود النيجر

وبنما وزمبابوي الامانة العامة بأنها كانت تنوي الامتناع عن التصويت .

هولندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ،
 بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
 بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ،
 سانت لوسيا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية
 السعودية ، السنغال ، شيل ، سيراليون ، جزر سليمان ، مري
 لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية
 العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ،
 أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ،
 جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فنزويلا ، فييت نام ،
 اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فرنسا ، ألمانيا
 (جمهورية - الاتحادية) ، ايسلندا ، إيطاليا ، اليابان ،
 لكسمبرغ ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، اسبانيا ،
 تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية ، .

المتنعون : جزر البهاما ، بليز ، البرازيل ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ،
 الجمهورية الدومينيكية ، ايرلندا ، اسرائيل ، ساموا .

اعتمد مشروع القرار بـ بأغلبية ١١٨ صوتا مقابل ١٧ صوتا وامتناع ١٠ أعضاء

عن التصويت (القرار ٨٦/٤) * .

* بعد ذلك ابلغ وفد سانت فنسنت وجزر غرينادين الامانة العامة بانسه
 كان ينوي التصويت مؤيدا ، وابلغها وفد هولندا انه كان ينوي التصويت معارضا ،
 وابلغها وفد كوستاريكا انه كان ينوي الامتناع عن التصويت .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية): مشروع القرار جيم معنون
"دراسات نزع السلاح التي تفضلع بها الامم المتحدة" . لقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع
القرار هذا دون تصويت . هل لي ان اعتبر ان الجمعية العامة ترغب في ان تحذو نفس
الخطى ؟

اعتمد مشروع القرار جيم (القرار ٨٦/٤١ جيم) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : مشروع القرار دال معنون

"اصبوع نزع السلاح" .

طلب اجراء تصويت مسجل .

اجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،
جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ،
بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ،
بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا
(جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس
الاخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ،
كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،
تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية
الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ،
غابون ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، غرينادا ،
غواتيمالا ، غينيا ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،
الهند ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ،
جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -
الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية
العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ،

مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ،
المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ،
باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ،
الفلبيين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر
ونيفيس ، سانت لوسيا ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة
العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ،
جزر سليمان ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ،
الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد
وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية
السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ،
أوروغواي ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ،
زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية ، .

الممتنعون : استراليا ، النمسا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، غينيا
الامتوائية ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
اليونان ، ايسلندا ، ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، اليابان ،
لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ،
اسبانيا ، السويد ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
وايرلندا الشمالية .

اعتمد مشروع القرار دال بأغلبية ١٢٢ صوتا مقابل صوت واحد وامتناع ٢٢ عضوا

عن التصويت (القرار ٨٦/٤ دال) * .

* بعد ذلك أبلغ وفد سانت فنسنت وجزر غرينادين الامانة العامة انه كان

ينوي التصويت مؤيدا .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : مشروع القرار هاء معنون

"تقرير هيئة نزع السلاح" . وقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار هذا دون تصويت .

هل لي أن اعتبر أن الجمعية العامة ترغب في أن تحذو نفس الحذو .

اعتمد مشروع القرار هاء (القرار ٨٦/٤ هاء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : مشروع القرار واو معنون "وقف

سباق التسلح النووي ونزع السلاح النووي" . طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون :

أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
 الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
 بربادوس ، بليز ، بنين ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،
 البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،
 بورما ، بروندي ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية
 السوفياتية ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا
 الوسطي ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،
 الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،
 تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن
 الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ،
 اكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ،
 فنلندا ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ،
 غانا ، غواتيمالا ، غينيا ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ،
 هنغاريا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية -
 الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ،
 الكويت ، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ، لبنان ،
 ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ،
 ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ،

موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ،
 نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ،
 بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ،
 الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت
 كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، ساموا ، سان تومي
 وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ،
 سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ،
 سرى لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ،
 الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد
 وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية
 السوفياتية ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
 الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ،
 أوروغواي ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
 زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون :

استراليا ، بلجيكا ، كندا ، فرنسا ، جمهورية المانيا
 الاتحادية ، ايسلندا ، ايطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ،
 نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، تركيا ، المملكة
 المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات
 المتحدة الأمريكية .

الممتنعون :

الدانمرك ، اليونان ، اسرائيل ، اليابان ، اسبانيا .

اعتمد مشروع القرار واو بأغلبية ١٣٠ صوتا مقابل ١٥ صوتا وامتناع ٥ أعضاء

عن التصويت . (القرار ٨٦/٤١ واو) *

* بعد ذلك أبلغ وفد سانت فنسنت وجزر غرينادين الامانة العامة بأنه

كان ينوي التصويت مؤيدا .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : مشروع القرار زاي معنون "منع

الحرب النووية" . طلب اجراء تصويت مسجل .

اجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، جمهورية بيلوروسيا ، الاشتراكية السوفياتية ، الكامبيرون ، الرأس الاخضر ، جمهورية افريقيا الوسطي ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوديا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ، اشيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا

الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ،
 رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ،
 ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ،
 السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ،
 الصومال ، سرى لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ،
 السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ،
 ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، جمهورية أوكرانيا
 الاشتراكية السوفياتية ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، أوروغواي ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ،
 يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : فرنسا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا

الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، جمهورية المانيا الاتحادية ،

ايسلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ،

هولندا ، النرويج ، البرتغال ، اسبانيا ، تركيا .

اعتمد مشروع القرار زاي بأغلبية ١٣٤ صوتا مقابل ٣ أصوات وامتناع ١٤ عضوا

عن التصويت . (القرار ٨٦/٤١ زاي)*

* بعد ذلك أبلغ وفد سانت فنسنت وجزر غرينادين الامانة العامة بانسه

كان ينوي التصويت مؤيدا .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : مشروع القرار جاء يتناول

- الاشارة المناخية للحرب النووية ، بما فيها الشتاء النووي .
- وان تقرير اللجنة الخامسة عن الاثار المترتبة على مشروع القرار هذا فسي
- الميزانية البرنامجية وارد في A/41/916 و Corr.1 .
- طلب اجراء تصويت مسجل .

اجرى تصويت مسجل

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
الارجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ،
بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ،
بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ،
بورкина فاسو ، بورما ، بروندي ، جمهورية بيلوروسيا ،
الاشتراكية السوفياتية ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ،
جمهورية افريقيا الوسطي ، تشاد ، شيلي ، الصين ،
كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت
ديفوار ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوديا
الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ،
الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا
الإستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، الجمهورية
الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،
غواتيمالا ، غينيا ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،
ايسلندا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية -
الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، جامايكا ، اليابان ،
الأردن ، كينيا ، الكويت ، جمهورية لاو الديمقراطية
الشعبية ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية

الليبية ، مدغشقر ، ملاوى ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ،
 مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ،
 المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ،
 النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ،
 بابوا غينيا الجديدة ، باراغواى ، بيرو ، الفلبين ،
 بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر
 ونيفيس ، سانت لوسيا ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ،
 المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
 منغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، سرى لانكا ،
 السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية
 العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ،
 تونس ، أوغندا ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ،
 اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية
 المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواى ، فنزويلا ،
 فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زامبيا ، زامبيا ،
 زيمبابوى .

الولايات المتحدة الأمريكية .

المعارضون :

بلجيكا ، فرنسا ، جمهورية المانيا الاتحادية ، اسرائيل ،
 ايطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، البرتغال ، تركيا ، المملكة
 المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية .

الممتنعون :

اعتمد مشروع القرار جاء بأغلبية ١٤٠ صوتا مقابل صوت واحد وامتناع ١٠ أعضاء
عن التصويت (القرار ٨٦/٤) * .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : ننتقل الآن الى مشروع القرار
 طاء "استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة في دورتها
 الاستثنائية العاشرة" .

وإن تقرير اللجنة الخامسة عن آثار مشروع القرار هذا في الميزانية
 البرنامجية وارد في الوثيقة A/41/916 و Corr.1 .

طلب اجراء تصويت مسجل

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
 الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
 بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،
 البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،
 بورما ، بوروندي ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية
 السوفياتية ، الكامبيرون ، كندا ، جمهورية افريقيا
 الوسطي ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،
 الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،
 تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن
 الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية
 الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ،
 اسيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية
 الالمانية ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ،

* بعد ذلك أبلغ وفد سانت فنسنت وجزر غرينادين الامانة العامة بأنه
 كان ينوي التصويت مؤيدا .

غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، ايسلندا ، الهند ،
اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ،
ايرلندا ، جامايكا ، اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ،
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ، لبنان ، ليسوتو ،
ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ،
ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ،
المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبسال ،
نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ،
عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ،
باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ،
رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، ساموا ،
سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ،
السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ،
الصومال ، اسبانيا ، سرى لانكا ، السودان ، سورينام ،
سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ،
تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ،
أوغندا ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، اتحاد
الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية
المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فنزويلا ،
فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ،
زمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : امتراليا ، بلجيكا ، فرنسا ، جمهورية المانيا الاتحادية ،
غانا ، اسرائيل ، ايطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ،
البرتغال ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا
الشمالية .

اعتمد مشروع القرار طاء بأغلبية ١٢٨ صوتا مقابل صوت واحد وامتناع ١١ عضوا

عن التصويت (القرار ٨٦/٤ طاء) * ..

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : بعد ذلك نأتي الى مشروع
القرار ياء الذي يتناول أيضا استمرار تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها
الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العاشرة . طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
الارجنتين ، امتراليا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،
البرازيل ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بوروندي ، جمهورية
بييلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، الكامبيرون ، الرأس
الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ،
كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت
ديفوار ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبودشيا
الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ،
الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا
الإمتوائية ، فيجي ، فرنسا ، غابون ، الجمهورية
الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،

* بعد ذلك أبلغ وفد سانت فنسنت وجزر غرينادين الامانة العامة بأنه

كان ينوي التصويت مؤيدا .

غواتيمالا ، غينيا ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،
 ايسلندا ، العراق ، ايرلندا ، اسرائيل ، جامايكا ،
 اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، جمهورية لاو
 الديمقراطية الشعبية ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ،
 الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوى ، ماليزيا ،
 ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ،
 منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ،
 النيجر ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا
 الجديدة ، باراغواى ، بيرو ، بولندا ، قطر ، رومانيا ،
 رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، ساموا ،
 سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ،
 السنغال ، ميشيل ، سيراليون ، جزر سليمان ، الصومال ،
 اسبانيا ، سرى لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ،
 الجمهورية العربية السورية ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ،
 تونس ، تركيا ، اوغندا ، جمهورية اوكرانيا الاشتراكية
 السوفياتية ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
 الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ،
 اوروغواى ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
 زامبيا ، زامبيا ، زامبيا .

لا أحد .

المعارضون :

النمسا ، بلجيكا ، بورما ، كندا ، اشيوبيا ، فنلندا ،
 جمهورية المانيا الاتحادية ، الهند ، جمهورية ايسران
 الاسلامية ، ايطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ،
 نيجيريا ، البرتغال ، السويد ، المملكة المتحدة لبريطانيا
 العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الامريكية .

الممتنعون :

نيجييريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ،
بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت
كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر
غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية
السعودية ، السنغال ، شيل ، سيراليون ، جزر سليمان ،
الصومال ، سرى لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ،
الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد
وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية
السوفياتية ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ،
أوروغواي ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون :

استراليا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فرنسا ، جمهورية
المانيا الاتحادية ، ايسلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ،
اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ،
البرتغال ، اسبانيا ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا
العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الامريكية .

الممتنعون :

النمسا ، جزر البهاما ، البرازيل ، شيلي ، فنلندا ،
اليونان ، ايرلندا ، باراغواي ، السويد .

اعتمد مشروع القرار كاف بأغلبية ١١٨ صوتا مقابل ١٩ صوتا وامتناع ٩ أعضاء

عن التصويت (القرار ٨٦/٤١ كاف) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : بعد ذلك ناتي الى مشروع

القرار لام المعلنون "مؤتمر متكهولم المعني بتدابير بناء الثقة ونزع السلاح فسي
اوروبا" .

لقد اعتمدت اللجنة الخامسة مشروع القرار هذا دون تصويت . هل لي ان اعتبر ان الجمعية العامة تود ان تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار لام "القرار ٨٦/٤١ لام" .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : مشروع القرار ميم يتعلق

بتقرير مؤتمر نزع السلاح . طلب اجراء تصويت مسجل .

اجري تصويت مسجل .

المؤيدين : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، برونو دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطي ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ، تشيكوملوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ، اشيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ، لبنان ، ليمتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ،

ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ،
 منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ،
 النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، باراغواي ،
 بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت
 كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر
 غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية
 السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر
 سليمان ، الصومال ، سرى لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ،
 تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ،
 جمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية
 المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فنزويلا ،
 فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ،
 زيمبابوي .

المعارضون : فرنسا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، جمهورية المانيا
 الاتحادية ، ايسلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، اليابان ،
 لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، بابوا غينيا
 الجديدة ، البرتغال ، اسبانيا ، تركيا .

اعتمد مشروع القرار ميم بأغلبية ١٣٣ صوتا مقابل ٣ أصوات وامتناع ١٧ عضوا

عن التصويت (القرار ٨٦/٤ ميم) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : تصوت الجمعية الان على مشروع القرار نون المعنون "المفاوضات الشنائية المتعلقة بالاسلحة النووية" . طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، برونسي دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطي ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا الاستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، جامايكا ، اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ،

المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ،
النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ،
باجوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر
ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ،
ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، العربية السعودية ،
السنگال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ،
المومال ، اسبانيا ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ،
تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ،
أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية
المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فنزويلا ،
فيت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ،
زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : استراليا ، بلجيكا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية -
الاتحادية) ، ايسلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، لكسمبرغ ،
هولندا ، البرتغال ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا
العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الامريكية .

اعتمد مشروع القرار نون بأغلبية ١٤٠ صوتا مقابل لا شيء وامتناع ١٣ عضوا عن

التصويت (القرار ٨٦/٤١ نون)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : وتصوت الجمعية الآن على مشروع

القرار سين المعنون "تنفيذ توصيات ومقررات الدورة الاستثنائية العاشرة" . وقد طلب
اجراء تصويت مسجل .

. أجري تصويت مسجلالمؤيدون :

أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
الارجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،
البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،
بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية
السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا
الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،
الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،
تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن
الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية
الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا الاستوائية ،
اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية
الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ،
غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ،
هنغاريا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية -
الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ،
الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ،
ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ،
ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ،
موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ،
نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ،
بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ،
الغلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ،

سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر
 غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، العربية
 السعودية ، السنغال ، شيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر
 سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ،
 تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ،
 أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية
 المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فنزويلا ،
 فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زامبيا ،
 زيمبابوي .

المعارضون : بلجيكا ، كندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
 ايسلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ،
 البرتغال ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
 وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الامريكية .

المتنعون : استراليا ، اليابان ، نيوزيلندا ، النرويج ، اسبانيا .

اعتمد مشروع القرار سين بأغلبية ١٢٥ صوتا مقابل ١٢ صوتا وامتناع ٥ أعضاء

عن التصويت . (القرار ٨٦/٤١ سين)

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : وتصوت الجمعية الان على مشروع

القرار عين المعنون "تقرير مؤتمر نزع السلاح" . طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ،
 البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بوليفيا ،
 بوتسوانا ، برونسي دار السلام ، بورما ، بوروندي ،
 الكاميرون ، كندا ، جمهورية افريقيا الوسطي ، تشاد ،

شيلي ، الصين ، جزر القمر ، كوت ديفوار ، كمبوتشيا الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، غينيا الإستوائية ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، هايتي ، هندوراس ، ايسلندا ، ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، جامايكا ، اليابان ، كينيا ، الكويت ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، لكسمبرغ ، ملاوي ، ماليزيا ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المغرب ، موزامبيق ، هولندا ، نيوزيلندا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، الفلبين ، البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، العربية السعودية ، السنغال ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، الإمارات العربية المتحدة ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية ، أوروغواي ، زائير .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : أفغانستان ، الجزائر ، انغولا ، الأرجنتين ، بنن ، بوتان ، البرازيل ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بيلوروسيا

(جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، كولومبيا ، الكونغو ،
 كوستاريكا ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن
 الديمقراطية ، مصر ، اثيوبيا ، الجمهورية الديمقراطية
 الالمانية ، غيانا ، هنغاريا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران
 (جمهورية - اسلامية) ، العراق ، لاو (جمهورية -
 الديمقراطية الشعبية) ، الجماهيرية العربية الليبية ،
 مدغشقر ، ملديف ، مالي ، المكسيك ، منغوليا ، نيبال ،
 نيكاراغوا ، بنما ، بيرو ، بولندا ، سيشيل ، سري لانكا ،
 الجمهورية العربية السورية ، اوكرانيا (جمهورية -
 الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، فنزويلا ، فييت
 نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زامبيا ، زيمبابوي .

اعتمد مشروع القرار عين بأغلبية (١٠ من الاصوات مقابل لاشيء وامتناع ٥٠

عضوا عن التصويت (القرار ٨٦/٤١ عين) * .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : وتبت الجمعية العامة الآن في
 مشروع القرار فاء المعنون "التحقق من جميع جوانبه" . وقد اعتمدت اللجنة الاولى
 مشروع القرار هذا دون تصويت . فهل لي أن اعتبر ان الجمعية العامة ترغب في أن تحذو
 حذوها ؟

اعتمد مشروع القرار فاء (القرار ٨٦/٤١ فاء) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : وتبت الجمعية العامة الآن في مشروع
 القرار صاد المعنون "دراسة عن الردع" . وقد اعتمدته اللجنة الاولى دون تصويت . فهل
 لي أن اعتبر ان الجمعية العامة ترغب في ان تحذو نفس الحذو ؟

* بعد ذلك ابلغ وقد زامبيا الامانة العامة انه كان ينوي التصويت
 مؤيدا . كما ابلغها وفدا اكوادور واوغندا انهما كانا يندويان الامتناع عن التصويت .

اعتمد مشروع القرار صاد (القرار ٨٦/٤١ صاد) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : واخيرا تنظر الجمعية العامة

في مشروع المقرر الوارد في الفقرة ٦٩ من تقرير اللجنة الاولى . وقد اعتمدته اللجنة
الاولى دون تصويت .

هل لي أن اعتبر ان الجمعية ترغب في ان تحذو حذوها ؟

اعتمد مشروع المقرر .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : بذلك تكون الجمعية العامة قد

انتهت من النظر في البند ٦٣ من جدول الاعمال ، فيما عدا البند الفرعي (د) ،
المعنون "البرنامج الشامل لنزع السلاح" ، وفقا للمقرر الذي اتخذته الجمعية العامة
فيما يتعلق بالفقرة ٦٩ من الوثيقة A/41/842 .

تنتقل الجمعية العامة الآن الى تقرير اللجنة الاولى عن البند ٦٣ المدرج في
جدول الاعمال ، والمعنون "تنفيذ اعلان اعتبار المحيط الهندي منطقة سلم"
(A/41/843) . وتبت الجمعية العامة في مشروع القرار الذي أوصت به اللجنة الاولى في
الفقرة ٨ من تقريرها . ويرد تقرير اللجنة الخامسة عن الاشار المترتبة في الميزانية
البرنامجية على مشروع القرار هذا في الوثيقة A/41/915 .

لقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار هذا دون تصويت . هل لي أن أعتبر أن
الجمعية العامة تود أن تحذو حذوها ؟
اعتمد مشروع القرار (القرار ٨٧/٤) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : نكون بذلك قد انتهينا من

النظر في البند ٦٣ من جدول الاعمال .

لننظر الآن في تقرير اللجنة الاولى عن البند ٦٥ المدرج في جدول الاعمال ،
والمعنون "الصلة بين نزع السلاح والتنمية" (A/41/844) . أعطي الكلمة لممثل
الولايات المتحدة ، الذي طلب أخذ الكلمة لتعليق موقف وفد بلاده من هذا البند .

السيد لوفنغ (الولايات المتحدة الامريكية) (ترجمة شفوية عن

الانكليزية) : يود وفد الولايات المتحدة أن يسجل في محضر جلسة اليوم أن الولايات
المتحدة لم تشارك في الإجراء الذي اتخذته الجمعية العامة بشأن القرار المتعلق
بالمؤتمر الدولي المعني بالصلة بين نزع السلاح والتنمية . وينتهد وفد بلادي هذه
الفرصة أيضا ليعلم أن الولايات المتحدة لن تشارك في المؤتمر ولا في الأنشطة
التحضيرية له .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : تبت الجمعية العامة الآن في

مشروع المقرر الذي أوصت به اللجنة الاولى في الفقرة ٨ من تقريرها (A/41/844) . ويرد تقرير اللجنة الخامسة عن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع المقرر هذا في الوثيقة A/41/916 و Corr.1 . وقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع المقرر هذا دون تصويت . هل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة تود أن تحذو حذوها ؟

اعتمد مشروع المقرر

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : نكون بذلك قد انتهينا من

النظر في البند ٦٥ من جدول الاعمال .

ننتقل الآن الى تقرير اللجنة الاولى عن البند ٦٦ المدرج في جدول الاعمال ، والمعنون "مسألة انتاركتيكا" (A/41/902) . أعطي الكلمة أولا للوفود الراحبة في تعلييل تصويتها قبل التصويت .

السيد بهيري (ملاوي) (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : أود ، فيما

يتعلق بمشروع القرار جيم ، أن أعلن أن وفد بلادي لم يتمكن من حضور جلسات اللجنة الاولى التي نظرت خلالها في البند ٦٦ من جدول الاعمال . ولاسباب خارجة عن ارادتنا لم نستطع فيما بعد الإعلان عن موقفنا . وربما بسبب خطانا نحن نجد أنه يتعين علينا الادلاء بهذا البيان . ونحن إذ ندرك النظام الداخلي للجمعية العامة ، لا نود أن نتخذ موقفا يتعارض مع قرار اتخذ في اللجنة الاولى . ولكن حيث أننا لم نشترك في اتخاذ القرار عندما بحثت المسألة في اللجنة ، فإننا نرى أنه يحق لنا تعلييل موقفنا الآن ، على الرغم من أن هذا الموقف سيبدو كأنه يتعارض مع ما تقرر في اللجنة .

إن إسم وفد بلادي يظهر في قائمة مقدمي مشروع القرار جيم . ونحن نفهم هدف مقدمي مشروع القرار هذا ونوافق عليه ، ولكن ، كما ذكرنا في مناسبات عديدة فيما يتعلق بمختلف البنود الاخرى التي بحثت في الجمعية العامة ، بينما قد نؤيد أهداف بعض القرارات فنحن لا نوافق دائما على الاساليب والطرق التي يوصى بها ويتم اعتمادها . هذا هو موقفنا من مشروع القرار جيم . إننا نوافق موافقة تامة على

الهدف الذي يتوخاه مقدمو مشروع القرار ؛ ونتمنى أن يتحقق هذا الهدف . ولكن لا يمكننا أن نوافق على الطرق والاساليب المذكورة في مشروع القرار . وبدلا من عرقلة التقدم نحو الامام ، فإن وفد بلادي لن يشارك في عملية البت في مشروع القرار جيم .

السيد ولكوت (استراليا) (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : لقد طلب إجراء تصويت ببناء الاسماء على مشاريع القرارات المتعلقة بمسألة انتاركتيكا . وأود أن أطلب إدراج البلدان غير المشاركة في التصويت ، بما في ذلك الدول الاطراف في معاهدة انتاركتيكا ، في سجلات الجمعية العامة . إن الدول الاطراف في معاهدة انتاركتيكا تتمسك بقوة برأيها ، المُعرب عنه في الجمعية العامة عندما بحث هذا الموضوع آخر مرة بتاريخ ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ ، بأن توافق الآراء يوفر الاساس الواقعي الوحيد لقيام الجمعية العامة بدراسة مسألة انتاركتيكا .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : ستورد المحاضر بجلاء أسماء الوفود التي تعلن أنها غير مشاركة في التصويت .

السيد سفوبودا (كندا) (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : يبين التقرير المعروض على الجمعية العامة (A/41/902) أن كندا قد أبدت اعتراضها على فحوى مشروع القرار جيم في جلسة اللجنة الاولى التي عقدت مؤخرا ، وذلك استنادا الى تأييدنا الراسخ لمبدأ العالمية . وكما أكد وفد بلادي في ذلك الحين ، فإن تصويت كندا لا يعني بأي حال من الاحوال تأييد حكومة جنوب افريقيا ، التي تنتهج سياسات وممارسات قائمة على الفصل العنصري نكرها ونعارضها بشدة .

وتشعر كندا بالقلق أيضا إزاء استمرار عجز الجمعية العامة عن التوصل الى توافق في الآراء فيما يتعلق بالقرارات المتعلقة بانتاركتيكا . وكما أكد وفد بلادي في العام الماضي ومرة أخرى في اللجنة الاولى في هذا العام ، فإن هذه الانقسامات لا تسهم على الإطلاق في تنفيذ معاهدة انتاركتيكا ، كما أنها تزيد بالفعل من الهوة القائمة بين أطراف المعاهدة وبقيّة أعضاء المجتمع الدولي .

وبعد تسجيل معارضتنا لفحوى مشروع القرار الذي كان أصلا مشروع القرار
A/C.1/41/L.88 في اللجنة الأولى ، تمتنع الآن كندا عن التصويت كمسألة مبدأ على كل
مشاريع القرارات الموصى بها في الوثيقة A/41/902 ، بسبب أننا نرى أن النصوص
المقدمة من اللجنة الأولى غير مضمرة .

السيد اوبيو (كوت ديفوار) (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : إن كوت ديفوار مدرجة في القائمة بوصفها من مقدمي مشروع القرار جيم ، ولكننا في الحقيقة لسنا من بين المقدمين . لقد طلبنا ألا ندرج في قائمة المقدمين لاننا لم نشارك في عملية صنع القرار . ونود أن نوضح أننا لسنا من مقدمي مشروع القرار جيم .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : سوف يدرج ذلك في المحضر على النحو الواجب .

حيث لا يوجد متكلمون آخرون لتعليل التصويت قبل التصويت ، تتحول الجمعية الآن الى مشاريع القرارات التي أوصت بها اللجنة الاولى في الفقرة ١١ من تقريرها (A/41/902) .

تبت الجمعية أولا في مشروع القرار الاول .

طلب إجراء تصويت بندااء الاسماء .

أجرى تصويت بندااء الاسماء .

دُعيت سورينام لبدء عملية التصويت لوقوع الاختيار عليها في القرعة التي

أجراها الرئيسي .

المؤيدون : الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، جزر القمر ، الكونغو ، كوت ديفوار ، قبرص ، كمبوتشيا الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، مصر ، غينيا الاستوائية ، اثيوبيا ، غابون ، غانا ، غرينادا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،

موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ،
النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، الفلبين ، قطر ،
رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت
فنست وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، العربية
السعودية ، السنغال ، سيراليون ، سنغافورة ، الصومال ، سري
لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، تايلند ، توغو ،
ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، الإمارات العربية المتحدة ،
جمهورية تنزانيا المتحدة ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ،
زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : النمسا ، بليز ، كندا ، الصين ، فيجي ، ايرلندا ، لكسمبرغ ،
بيرو ، البرتغال ، جزر سليمان ، تركيا ، فنزويلا .

أعتمد مشروع القرار ألف بأغلبية ٩٤ صوتا مقابل لا شيء وامتناع ١٢ عضوا عن

التمويت (القرار ٨٨/٤١ ألف)*

* أعلنت الدول التالية أثناء التصويت بثناء الاسماء أنها غير مشتركة
في التصويت : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الأرجنتين ، اسبانيا ،
استراليا ، اسرائيل ، افغانستان ، اكوادور ، جمهورية المانيا الاتحادية ،
ايسلندا ، ايطاليا ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، البرازيل ، بلجيكا ،
بلغاريا ، بولندا ، تشيكوسلوفاكيا ، جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ،
جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ،
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ، الدانمرك ، السويد ، سيشيل ، شيلي ، غواتيمالا ،
فرنسا ، فنلندا ، كوبا ، كوستاريكا ، كولومبيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا
العظمى وايرلندا الشمالية ، منغوليا ، النرويج ، نيكاراغوا ، نيوزيلندا ، الهند ،
هنغاريا ، هولندا ، الولايات المتحدة الامريكية ، اليابان ، اليونان ؛ وبعد ذلك
أبلغ وفد اوروغواي الامانة أنه لو كان حاضرا لاعلن عدم اشتراكه في التصويت .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : ننتقل الان الى مشروع القرار

باء . طلب إجراء تصويت بندااء الاسماء .

أجرى تصويت بندااء الاسماء .

نظرا لسحب اسم قبرص بالقرعة فقد دعاها الرئيس الى التصويت أولا .

المؤيدون : البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، برونسي دار السلام ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، الكامبيرون ، الرأس الاخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، جزر القمر ، الكونغو ، كوت ديفوار ، قبرص ، كمبوتشيا الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، مصر ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، غابون ، غانا ، غرينادا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، الفلبين ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، العربية السعودية ، السنغال ، سيراليون ، سنغافورة ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : النمسا ، جزر البهاما ، كندا ، الصين ، فيجي ، إيرلندا ،

لكسمبرغ ، بيرو ، البرتغال ، جزر سليمان ، تركيا ، فنزويلا .

اعتمد مشروع القرار بآء بأغلبية ٩٦ صوتا مقابل لا شيء وامتناع ١٢ عضوا عن

التصويت (القرار ٨٨/٤١ بآء) * .

* أعلنت الوفود التالية ، أثناء التصويت ببناء الأسماء ، أنها غير
مشاركة في التصويت : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الأرجنتين ،
اسبانيا ، استراليا ، إسرائيل ، أفغانستان ، إكوادور ، أوروغواي ، أيسلندا ،
إيطاليا ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، البرازيل ، بلجيكا ، بلغاريا ،
بولندا ، تشيكوسلوفاكيا ، جمهورية ألمانيا الاتحادية ، الجمهورية الديمقراطية
الألمانية ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية بيلوروسيا
الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ، الدانمرك ،
السويد ، سيشيل ، شيلي ، غواتيمالا ، فرنسا ، فنلندا ، كوبا ، كوستاريكا ،
كولومبيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية ، منغوليا ،
النرويج ، نيكاراغوا ، نيوزيلندا ، الهند ، هنغاريا ، هولندا ، الولايات
المتحدة ، اليابان .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : ننتقل الآن الى مشروع القرار

جيم .

طلب اجراء تصويت بندااء الاسماء .

اجري تصويت بندااء الاسماء .

دعت أنغولا لبدء عملية التصويت لوقوع الاختيار عليها في القرعة التي اجراها

الرئيس .

المؤيدون : أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
الارجنتين ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ،
بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني
دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ،
بييلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ،
الراس الاخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، الصين ،
كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، قبرص ،
تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،
جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، غينيا
الاستوائية ، إثيوبيا ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية
الالمانية ، غانا ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا -
بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ،
إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ،
الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية
الشعبية) ، لبنان ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ،
مدغشقر ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ،
المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ،
النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بيرو ، الفلبين ،

بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ،
 سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، سان توماس
 وبرينسيبي ، العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
 سنغافورة ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ، مورينام ،
 سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ،
 ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية -
 الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زامبيا ،
 زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : النمسا ، كندا ، فيجي ، ايرلندا ، لكسمبرغ ، البرتغال ، جزر
 سليمان ، تركيا .

اعتمد مشروع القرار جيم بأغلبية ١١٩ صوتا مقابل لاشيء وامتناع ٨ عن

التصويت* .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : اختتمت الجمعية العامة بذلك

النظر في البند ٦٦ من جدول الاعمال .

* أعلنت الدول التالية أثناء التصويت بندااء الاسماء أنها غير مشتركة
 في التصويت : اسبانيا ، استراليا ، اسرائيل ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
 آيسلندا ، ايطاليا ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بلجيكا ، الدانمرك ،
 السويد ، شيلي ، فرنسا ، فنلندا ، كوت ديفوار ، ليسوتو ، ملاوي ، المملكة المتحدة
 لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، موريشيوس ، النرويج ، نيوزيلندا ، هولندا ،
 الولايات المتحدة الامريكية ، اليابان ، اليونان .

ستنظر الجمعية العامة الآن في تقرير اللجنة الأولى بشأن البند ٦٧ من جدول الأعمال المعنون "تعزيز الأمن والتعاون في منطقة البحر الأبيض المتوسط" (الوثيقة A/41/903) .

وستبت الجمعية العامة الآن في مشروع القرار الموصى به من قبل اللجنة الأولى في الفقرة ٨ من تقريرها . لقد اعتمدت اللجنة الأولى مشروع القرار دون تصويت . هل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة تود أن تعتمد مشروع القرار هذا .
أُعتد مشروع القرار (القرار ٨٩/٤١) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : بهذا نكون قد اختتمنا النظر

في البند ٦٧ من جدول الأعمال .

ننتقل الآن الى تقرير اللجنة الأولى (A/41/904) بشأن البند ٦٨ من جدول الأعمال المعنون "استعراض تنفيذ الإعلان الخاص بتعزيز الأمن الدولي" .

ستبت الجمعية الآن في مشروع القرار الذي أوصت به اللجنة الأولى في الفقرة ١٠ من تقريرها (A/41/904) .

ويرد مشروع القرار الأول تحت عنوان "استعراض تنفيذ الإعلان الخاص بتعزيز الأمن الدولي" .

طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،

جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بنن ، بوتان ،

بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ،

بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية -

الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، جمهورية افريقيا

الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،

الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،
 جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، غينيا
 الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية
 الألمانية ، غانا ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا -
 بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ،
 إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ،
 الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية
 الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية
 الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،
 موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،
 موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ،
 باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ،
 الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر
 ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ،
 سان تومي وبرينسيبي ، العربية السعودية ، السنغال ، ميشيل ،
 سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سري لانكا ،
 السودان ، سورينام ، سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ،
 تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
 زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : استراليا ، النمسا ، بلجيكا ، بليز ، كندا ، الدانمرك ،
فنلندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، اليونان ،
أيسلندا ، أيرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ،
هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، أسبانيا ،
السويد ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
الشالية .

أُعتمد مشروع القرار بأغلبية ١٣٦ صوتا مقابل صوت واحد وامتناع ٢٤ عضوا عن

التصويت (القرار ٩٠/٤١) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : ننتقل الآن الى مشروع القرار

الثاني المعنون "الحاجة الى إجراء حوار سياسي بقصد إحراز تقدم نحو تحسين الحالة
الدولية" .

طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، الأرجنتين ، البحرين ،

بنغلاديش ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ،

بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ،

بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ،

الكاميرون ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، الصين ،

كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية

الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ،

فيجي ، غابون ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ،

غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ،

هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران
(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الاردن ، كينيا ، الكويت ،
لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ،
ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ،
ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ،
المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ،
النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيسيا
الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ،
رومانيا ، رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت
فنست وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، العربية
السمودية ، السنغال ، شيل ، سيراليون ، جزر سليمان ،
الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ،
الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد
وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية
السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ،
أوروغواي ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ،
زمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ،
بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، كندا ، شيلي ، كوستاريكا ،
الدانمرك ، فنلندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،

اليونان ، آيسلندا ، آيرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، جامايكا ،
اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ،
البرتغال ، ساموا ، منغافورة ، أسبانيا ، السويد ، تركيا ،
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وآيرلندا الشمالية ،
فنزويلا .

أُعتمد مشروع القرار الثاني بأغلبية ١١٧ صوتاً مقابل صوت واحد ، وامتناع ٣٣

عضوا عن التصويت (القرار ٩١/٤١)*

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : بهذا اختتمنا النظر في

البند ٦٨ من جدول الاعمال .

تنتقل الجمعية العامة الآن الى تقرير اللجنة الاولى (A/41/905) بشأن

البند ٦٩ من جدول الاعمال ، المعنون "تنفيذ أحكام الامن الجماعي الواردة في ميثاق
الامم المتحدة لحفظ السلم والامن الدوليين" .

لم يقدم أي إقتراح تحت هذا البند في اللجنة الاولى . وبالتالي ، فقد اختتمت

الجمعية العامة النظر في البند ٦٩ من جدول الاعمال .

ستنظر الجمعية العامة الآن في تقرير اللجنة الاولى (A/41/906) بشأن

البند ١٤١ من جدول الاعمال المعنون "إقامة نظام شامل للسلم والامن الدوليين" .

* بعد ذلك أبلغ وفد أوروغواي الامانة العامة بأنه كان ينوي الامتناع

عن التصويت .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : تبت الجمعية العامة الان فسي مشروع القرار الذي اومت به اللجنة الاولى في الفقرة ٨ من تقريرها (A/41/906) . طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، الأرجنتين ، النمسا ، ~~هون~~ البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بلغاريا ، بوركينافاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، الصين ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، إكوادور ، مصر ، غينيا الاستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الاردن ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، سان تومي وبرينسيبي ، سيشيل ، سيراليون ، جزر سليمان ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،

الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ،
أوروغواي ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ،
زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : فرنسا ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، بلجيكا ، بروني دار السلام ،
كندا ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، جزر القمر ،
كوت ديفوار ، كمبوتشيا الديمقراطية ، الدانمرك ، الجمهورية
الدومينيكية ، غابون ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
اليونان ، غرينادا ، هندوراس ، ايسلندا ، ايرلندا ، إسرائيل ،
إيطاليا ، جامايكا ، اليابان ، كينيا ، ليسوتو ، ليبيريا ،
لكسمبرغ ، ملاوي ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ،
رواندا ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت
وجزر غرينادين ، ساموا ، العربية السعودية ، السنغال ،
سنغافورة ، اسبانيا ، السويد ، ترينيداد وتوباغو ، تركيا ،
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية .

اعتمد مشروع القرار بأغلبية ١٠٢ صوتا مقابل صوتين اثنين ، وامتناع ٤٦ عضوا

عن التصويت . (القرار ٩٣/٤١)*

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : انتهينا من نظر البند ١٤١ من

جدول الاعمال .

* بعد ذلك أبلغ وفدا كولومبيا وليسوتو الامانة العامة انهما كانا

ينويان التصويت مؤيدين .

ننتقل الان الى تقرير اللجنة الاولى (A/41/848) عن البند ١٤٤ من جدول الاعمال ، الممنون "التسلح النووي الاسرائيلي" .
 ستبت الجمعية العامة في مشروع القرار الذي أوصت به اللجنة الاولى في الفقرة ٧ من تقريرها (A/41/848) .
 وقد طلب اجراء تصويتات مسجلة منفصلة على الفقرات ٣ و ٤ و ٥ و ٦ من منطوق مشروع القرار . ان لم يكن هناك اعتراض ساطرح تلك الفقرات للتصويت أولا . لا يوجد أي اعتراض . ولذلك ، فانني اطرح الفقرة ٣ من منطوق القرار للتصويت .
اجري تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، الأرجنتين ، البحرين ، بنغلاديش ، بنن ، بوتان ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامرون ، الرأس الأخضر ، الصين ، جزر القمر ، الكونغو ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، مصر ، إثيوبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان تومي وبرينسيبي ، العربية السعودية ، السنغال ، شيل ، سيراليون ، الصومال ،

سري لانكا ، السودان ، الجمهورية العربية السورية ، توغو ،
 ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
 زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، النمسا ، بلجيكا ، كندا ،
 كوستاريكا ، الدانمرك ، فنلندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية -
 الإتحادية) ، غرينادا ، غواتيمالا ، ايسلندا ، ايرلندا ،
 إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، ليبيريا ، لكسمبرغ ، هولندا ،
 نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت
 وجزر غرينادين ، السويد ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
 وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : جزر البهاما ، بربادوس ، بليز ، بوليفيا ، البرازيل ، شيلي ،
 كولومبيا ، كوت ديفوار ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ،
 غينيا الاستوائية ، فيجي ، هايتي ، هندوراس ، جامايكا ،
 ليسوتو ، ملاوي ، نيبال ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ،
 باراغواي ، سانت كريستوفر ونيفيس ، ساموا ، جزر سليمان ،
 اسبانيا ، سوازيلند ، أوروغواي ، زائير .

اعتمدت الفقرة ٣ من منطوق مشروع القرار بأغلبية ٩٠ صوتا مقابل ٢٨ صوتا ،

وامتناع ٢٨ عضوا عن التصويت * .

* بعد ذلك أبلغ وفد ليسوتو الأمانة العامة انه كان ينوي التصويت

مؤيدا .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : أطرح الآن الفقرة ٤ من منطوق

مشروع القرار للتصويت .

اجري تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، البحرين ، بنغلاديش ،

بنن ، بوتان ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ،

بوركينافاسو ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الرأس الأخضر ، الصين ، جزر القمر ، الكونغو ،

كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ،

مصر ، إثيوبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ،

غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هنغاريا ، الهند ،

إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الأردن ،

كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ،

لبنان ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ماليزيا ،

ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشوس ، منغوليا ،

المغرب ، موزامبيق ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ،

باكستان ، بولندا ، قطر ، رواندا ، سان تومي وبرينسيبي ،

العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، الصومال ،

سري لانكا ، السودان ، الجمهورية العربية السورية ، توغو ،

تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ،

اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية

المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، فييت نام ، اليمن ،

يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ،

بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، كندا ، كوستاريكا ، الدانمرك ،
 الجمهورية الدومينيكية ، فنلندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية -
 الاتحادية) ، غرينادا ، غواتيمالا ، هايتي ، ايسلندا ،
 ايرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، ليبيريا ، لكسمبرغ ،
 ملاوي ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، سانت
 كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ،
 ساموا ، اسبانيا ، السويد ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
 وأيرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : الأرجنتين ، بوليفيا ، البرازيل ، الكامبيون ، شيلي ،
 كولومبيا ، كوت ديفوار ، إكوادور ، فيجي ، اليونان ،
 هندوراس ، جامايكا ، ليسوتو ، المكسيك ، نيبال ، بنما ، بابوا
 غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، جزر سليمان ،
 سوازيلند ، ترينيداد وتوباغو ، تركيا ، أوروغواي ، فنزويلا .

اعتمدت الفقرة ٤ من منطوق مشروع القرار بأغلبية ٨١ صوتا مقابل ٣٧ صوتا ،

وامتناع ٣٧ عضوا عن التصويت .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : أ طرح الآن الفقرة ٥ من منطوق

مشروع القرار للتصويت .

اجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، البحرين ، بنغلاديش ،
 بنن ، بوتان ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ،
 بوركينا فاسو ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية
 السوفياتية) ، الرأس الأخضر ، الصين ، جزر القمر ، الكونغو ،
 كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ،

مصر ، إثيوبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ،
 غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هنغاريا ، الهند ،
 إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الاردن ،
 كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ،
 لبنان ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ماليزيا ،
 ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، منغوليا ،
 المغرب ، موزامبيق ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ،
 باكستان ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رواندا ، سان تومسي
 وبرينسيبي ، العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
 الصومال ، سري لانكا ، السودان ، الجمهورية العربية السورية ،
 توغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية -
 الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، المملكة المتحدة
 لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زامبيا ،
 زيمبابوي .

المعارضون : أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، النمسا ، بلجيكا ، كندا ،
 كوستاريكا ، الدانمرك ، الجمهورية الدومينيكية ، فنلندا ،
 فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غرينادا ، غواتيمالا ،
 هايتي ، ايسلندا ، ايرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ،
 ليبيريا ، لكسمبرغ ، ملاوي ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ،
 البرتغال ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت
 وجزر غرينادين ، ساموا ، اسبانيا ، السويد ، المملكة المتحدة

لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة
الامريكية .

الممتنعون : الأرجنتين ، جزر البهاما ، بربادوس ، بليز ، بوليفيا ،
البرازيل ، الكامبيرون ، شيلي ، كولومبيا ، كوت ديفوار ،
إكوادور ، فيجي ، اليونان ، هندوراس ، جامايكا ، ليسوتو ،
المكسيك ، نيبال ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ،
بيرو ، جزر سليمان ، سوازيلند ، ترينيداد وتوباغو ،
أوروغواي ، زائير .

اعتمدت الفقرة ٥ من منطوق مشروع القرار بأغلبية ٨٣ صوتا مقابل ٢٤ صوتا ،

وامتناع ٢٧ عضوا عن التصويت .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : اطرح الان الفقرة ٦ من منطوق

مشروع القرار للتصويت .

اجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
البحرين ، بنغلاديش ، بنن ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ،
بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بروندي ، بيلوروسيا (جمهورية -
الاشتراكية السوفياتية) ، الرأس الاخضر ، الصين ، جزر القمر ،
الكونغو ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا
الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، مصر ، إثيوبيا ،
الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، غينيا ، غينيا -
بيساو ، غيانا ، هايتي ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران
(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ،
الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ،

الجمهورية العربية الليبية ، مدغشقر ، ماليزيا ، ملديف ،
 مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، منغوليا ، المغرب ،
 موزامبيق ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ،
 الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان تومسي
 وبرينسيبي ، العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
 الصومال ، سري لانكا ، السودان ، الجمهورية العربية السورية ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
 زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : استراليا ، النمسا ، بلجيكا ، كندا ، كوستاريكا ، الدانمرك ،
 فنلندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، ايسلندا ،
 إسرائيل ، إيطاليا ، ليبريا ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ،
 النرويج ، البرتغال ، اسبانيا ، السويد ، المملكة المتحدة
 لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة
 الأمريكية .

الممتنعون : الأرجنتين ، جزر البهاما ، بربادوس ، بليز ، بوليفيا ،
 البرازيل ، الكاميرون ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ،
 كوت ديفوار ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، فيجي ،
 اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، هندوراس ، ايرلندا ،
 اليابان ، ملاوي ، المكسيك ، نيبال ، بنما ، بابوا غينيا

الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، سانت كريستوفر ونيفيس ، سانت
لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، جزر سليمان ،
سوازيلند ، أوروغواي ، زائير .

اعتمدت الفقرة ٦ من منطوق مشروع القرار بأغلبية ٨٨ صوتا مقابل ٢٢ صوتا ،

وامتناع ٣٥ عضوا عن التصويت .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : أ طرح الآن للتصويت مشروع

القرار ككل . وقد طلب اجراء تصويت مسجل .

أجري تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، الأرجنتين ،

البحرين ، بنغلاديش ، بنن ، بوتان ، بوتسوانا ، البرازيل ،

بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بوروندي ،

بييلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الرأس الأخضر ،

جمهورية افريقيا الوسطى ، الصين ، جزر القمر ، الكونغو ،

كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن

الديمقراطية ، جيبوتي ، مصر ، إثيوبيا ، غابون ، الجمهورية

الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غينيا ، غينيا -

بيساو ، غيانا ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران

(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الاردن ، كينيا ، الكويت ،

لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، الجماهيرية

العربية الليبية ، مدغشقر ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،

موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،

موزامبيق ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ،

بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان تومي

وبرينسيبي ، العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،

الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : إسرائيل ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بوليفيا ، بورما ، الكامبيرون ، كندا ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، الدانمرك ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، غينيا الأستوائية ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غرينادا ، غواتيمالا ، هايتي ، هندوراس ، ايسلندا ، ايرلندا ، ايطاليا ، جامايكا ، اليابان ، ليسوتو ، ليبيريا ، لكسمبرغ ، ملاوي ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، البرتغال ، سان كريستوفر ونيفيس ، سانت لوسيا ، سان فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، جزر سليمان ، اسبانيا ، سوازيلندا ، السويد ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، اوروغواي ، زائير .

اعتمد مشروع القرار ككل بأغلبية ٩٥ صوتا مقابل صوتين اثنين ، وامتناعا ٥٦

عضوا عن التصويت . (القرار ٩٣/٤١)*

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : بهذا نكون قد انتهينا من نظر

البند ١٤٤ من جدول الاعمال وجميع تقارير اللجنة الاولى .

رفعت الجلسة الساعة ١٢/٠٠

* بعد ذلك ابلغ وفد ليسوتو انه كان ينوي التصويت مؤيدا .